

امام طبرانی کی شہرہ آفاق کتاب المعجم الکبیر کی احادیث  
کافقہی ترتیب سے پہلی مرتبہ آسان سلیس اردو ترجمہ بمع تحریر

جلد پنجم

# المعجم الکبیر



تألیف الإمام الحافظ ابن القاسم سليمان بن أحمد بن أيوب اللخمي الطبراني  
المتوفى ٣٢٠ هـ

مفتی غلام دستگیر چشتی سیالکوٹی

مدرس جامعہ رسولیہ شیرازیہ رضویہ بلال گنج لاہور

پروگریسو بکس

امام طبرانی کی شہرہ آفاق کتاب المعجم الکبیر کی احادیث  
کا فقہی ترتیب سے پہلی مرتبہ آسان سلیس اردو ترجمہ بمع تحریج



# المعجم الکبیر

تالیف

الإمام الحافظ ابی القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب اللخمی الطبرانی

المتوفى ۳۲۰ھ

منہج

غلام دستگیر چشتی سیالکوٹی

مدرس جامعہ رسولیہ شیرازہ رضویہ بلال منج لاہور

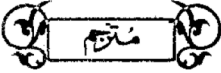
موسس مارکیٹ، غزنی سٹریٹ

اردو بازار لاہور

فون 042-37124354 گس 042-37352795

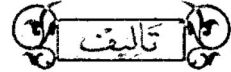
پروگریسو بکس

بسم اللہ الرحمن الرحیم  
جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں



غلام دستگیر حشری سیالکوٹی  
مدرس جامعہ رسولیہ شہ ازبہ رضویہ بلال گنج لاہور

# المعجم الکبیر



الإمام الحافظ ابی القاسم سلیمان بن احمد بن یؤب اللخمی الطبرانی  
المتوفى ۳۲۰ھ

بار اول ..... اگست 2015ء  
پرنٹرز ..... آصف صدیق، پرنٹرز  
تعداد ..... 1100/-  
ناشر ..... چوہدری غلام رسول - میاں جواد رسول  
میاں شہزاد رسول  
قیمت ..... = / روپے

ملنے کے پتے

المیلہ پبلی کیشنز

042-37112941  
0323-8836776 ۱۲- سٹریٹ بخش روڈ لاہور فون

ملت پبلی کیشنز

Ph: 051-2254111 فیصل مسجد اسلام آباد

E-mail: millat\_publication@yahoo.com

0321-4146464 5- مکہ سنٹر نیوار دو بازار لاہور  
Ph: 042-37239201 Fax: 042-37239200

یوسف ناکھیٹ - غزنی سٹریٹ  
اردو بازار - لاہور

فون 042-37124354 فیکس 042-37352795

پروگریسو بکس

نیچے ہاتھ داخل کر کے) مسح کیا۔

النَّفِيلِيُّ، حَدَّثَنَا عُفَيْرُ بْنُ مَعْدَانَ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسَحَ عَلَى الْخُفَيْنِ، وَالْعِمَامَةِ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ

7613 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ، ثنا أَبُو جَعْفَرٍ النَّفِيلِيُّ، ثنا عُفَيْرُ بْنُ مَعْدَانَ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فِي بَعْضِ مَغَازِيهِ، فَمَكَوْا بِأَهْلِ أَبْيَاتٍ مِنَ الْعَرَبِ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ: هَلْ مِنْ مَاءٍ لَوْضُوءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالُوا: مَا عِنْدَنَا مَاءٌ إِلَّا فِي إِهَابِ مِيتَةٍ، دَبَغْنَاهُ بِلَبَنِ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ: إِنَّ دِبَاغَهُ طَهُورُهُ فَاتَى مِنْهُ فَتَوَضَّأَ، ثُمَّ صَلَّى

7614 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ

الْمُؤَدِّبُ، ثنا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ أَبِي عَائِدٍ عُفَيْرِ بْنِ مَعْدَانَ، حَدَّثَنِي سُلَيْمُ بْنُ عَامِرٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، أَنَّ امْرَأَةً أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرَتْهُ أَنَّ زَوْجَهَا فِي بَعْضِ الْمَغَازِي، فَاسْتَأْذَنْتَهُ أَنْ يُصَوِّرَ فِي بَيْتِهَا نَحْلَةً، فَمَنْعَهَا وَنَهَاَهَا

7615 - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور ﷺ کسی جہاد کے لیے نکلے، عرب کے کچھ گھروں کے پاس سے گزرے، آپ نے ان کی طرف کسی کو بھیجا کہ کیا ان کے پاس پانی ہے؟ رسول اللہ ﷺ کے وضو کرنے کے لیے؟ انہوں نے کہا: ہمارے پاس مردار کے چمڑے میں ہے، جس کو ہم نے دودھ کے ساتھ دباغت دی ہے۔ آپ نے ان کی طرف پیغام بھیجا کہ دباغت پاک کرنے والی ہے، آپ کے لیے اس سے پانی لایا گیا، آپ نے وضو کیا اور نماز پڑھائی۔

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ لیک عورت رسول اللہ ﷺ کے پاس آئی، اس نے بتایا کہ اس کا شوہر کسی جہاد میں گیا ہے، اس نے اجازت مانگی اپنے گھر کھجور کی تصویر بنانے کی، تو آپ نے اس سے منع کیا اور روکا۔

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ، حضور ﷺ سے روایت

کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: چار موقعوں پر دعا قبول ہوتی ہے رحمت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں: (۱) اللہ کی راہ میں لڑنے کے لیے صفیں بناتے وقت (۲) بارش کے اترنے کے وقت (۳) نماز کھڑی کرنے کے وقت (۴) کعبہ کے دیکھنے کے وقت۔

الْمُؤَدَّبُ، ثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى، ثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عُفَيْرِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ، سَمِعَهُ يُحَدِّثُ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: تَفْتَحُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ، وَيُسْتَجَابُ الدُّعَاءُ فِي أَرْبَعَةِ مَوَاطِنَ: عِنْدَ التَّقَاءِ الصُّفُوفِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَعِنْدَ نُزُولِ الْغَيْثِ، وَعِنْدَ إِقَامَةِ الصَّلَاةِ، وَعِنْدَ رُؤْيَا الْكَعْبَةِ

حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: کتاب میرے سرہانے کے نیچے سے کھینچ لی گئی، میں اس کو پیچھے سے دیکھتا رہا، پس وہ پھیلنے والا نور تھا حتیٰ کہ میں نے گمان کیا کہ اس نے اس کو اڑا لیا ہے، پس اس کے ساتھ شام کا ارادہ کیا گیا ہے، بے شک میں نے اس کی تعبیر یہ کی کہ فتنے جب واقع ہوں گے تو ایمان شام میں ہوگا۔

7616 - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْبَاقِي الْمِصْبِصِيُّ، ثَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ الْحِمَاصِيُّ، ثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عُفَيْرِ بْنِ مَعْدَانَ، أَنَّهُ سَمِعَ سُلَيْمَ بْنَ عَامِرٍ، يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: رَأَيْتُ عَمُودَ الْكِتَابِ انْتَزَعَ مِنْ تَحْتِ وَسَادَتِي، فَاتَّبَعْتُهُ بَصَرِي، فَإِذَا هُوَ نُورٌ سَاطِعٌ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ قَدْ هَوَى بِهِ، فَعُمِدَ بِهِ إِلَى الشَّامِ، وَإِنِّي أَوَّلْتُ أَنَّ الْفِتْنَ إِذَا وَقَعَتْ أَنَّ الْإِيمَانَ بِالشَّامِ

حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضرت عثمان بن مظعون کی بیوی خوبصورت خوشبو لگانے والی تھی، شوہر کے لیے اچھی حالت اور خوب اچھا لباس پہننا پسند کرتی تھی، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس کو خراب

7617 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى الدِّمَشْقِيُّ، ثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ح وَحَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ دُحَيْمٍ، ثَنَا أَبِي ح، وَحَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ التُّسْتَرِيُّ، ثَنَا دَاوُدُ بْنُ

7616 - قال في المجموع جلد 10 صفحہ 58، وفيه عفير بن معدان وهو مجمع على ضعفه. ومن طريق المصنف وغيره رواه

ابن عساكر في تاريخ دمشق جلد 1 صفحہ 99-100.

7617 - قال في المجموع جلد 4 صفحہ 302، وفيه عفير بن معدان وهو ضعيف.

حضور ﷺ نے فرمایا: ملک شام تمام شہروں سے اسی طرح پٹنا ہوا ہے جس طرح اللہ اپنے کچھ بندوں کو چن لیتا ہے جو ملک شام سے کسی دوسرے ملک کی طرف نکلے وہ اللہ کی ناراضگی میں ہے اور جو ملک شام میں داخل ہو وہ اللہ کی رحمت میں ہے۔

الْمُرُوزِيُّ، ثنا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا عُفَيْرُ بْنُ مَعْدَانَ، أَنَّهُ سَمِعَ سُلَيْمَ بْنَ عَامِرٍ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الشَّامُ صَفْوَةُ اللَّهِ مِنْ بِلَادِهِ، يَجْتَبِي صَفْوَتَهُ مِنْ عِبَادِهِ، فَمَنْ خَرَجَ مِنَ الشَّامِ إِلَى غَيْرِهَا، فَبِسَخْطَةٍ، وَمَنْ دَخَلَهَا فَبِرَحْمَةٍ

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: چار موقعوں پر دعا قبول ہوتی ہے رحمت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں: (۱) اللہ کی راہ میں لڑنے کے لیے صفیں بناتے وقت (۲) بارش کے اترنے کے وقت (۳) نماز کھڑی کرنے کے وقت (۴) کعبہ کے دیکھنے کے وقت۔

7621 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُعَلَّى الدِّمَشْقِيُّ، ثنا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، ثنا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثنا عُفَيْرُ بْنُ مَعْدَانَ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: تُفْتَحُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ، وَيُسْتَجَابُ دُعَاءُ الْمُسْلِمِ عِنْدَ إِقَامَةِ الصَّلَاةِ، وَعِنْدَ نُزُولِ الْغَيْثِ، وَعِنْدَ زَحْفِ الصُّفُوفِ، وَعِنْدَ رُؤْيَةِ الْكَعْبَةِ

حضرت یزید بن ابومالک، حضرت سلیم بن عامر سے روایت کرتے ہیں

يَزِيدُ بْنُ أَبِي مَالِكٍ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ عَامِرٍ

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: جو کوئی مسلمان دس آدمیوں یا اس سے اوپر کا ولی بنے جو اس نے خیانت کی ہو

7622 - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ خَلْفٍ الدِّمَشْقِيُّ، ثنا سُلَيْمَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ

7622 - ورواه أحمد جلد 5 صفحہ 267 ثنا أبو اليمان ثنا اسماعيل بن عياش عن يزيد ابن أبي مالك عن لقمان بن عامر عن أبي أمامة فذكره . قال في المجمع جلد 5 صفحہ 205 وفيه يزيد ابن أبي مالك وثقه ابن حبان وغيره وبقيته رجاله ثقات . وهو حديث حسن .